

# CELAM

CONSELHO EPISCOPAL LATINOAMERICANO – CONSEJO EPISCOPAL LATINOAMERICANO

AÑO 2

JULIO Y AGOSTO DE 1968

NUMEROS 11 Y 12

## LA HORA PALPITANTE DE LA IGLESIA LATINOAMERICANA

El sábado 24 de agosto, a las 10:30 de la mañana en la Catedral Metropolitana de Bogotá, la Iglesia de América Latina vivirá uno de los momentos más palpitantes de su historia. En ese lugar, y a esa hora, Paulo VI, como Vicario de Cristo y Pontífice máximo de la Iglesia, inaugurará solemnemente la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano.

Entonces, la Iglesia Latinoamericana, representada en 4.000 personas que tendrán la suerte de presenciar este momento histórico, habrá comenzado a vivir una etapa definitiva y apasionante en su misión de encarnarse en las realidades latinoamericanas y a

través de esta encarnación ser el instrumento de salvación de los hombres de este Continente.

### LA INAUGURACION

El Pontífice, como Presidente nato de la Conferencia, con su presencia, con su palabra y con su autoridad suprema será quien oficialmente declare inaugurada la Conferencia.

A esta solemnisísima inauguración asistirán, en primer lugar todos los miembros de la Conferencia: los miembros efectivos (con voz y voto deliberativo) y los miembros participantes (con voz en la Con-



PAULO VI

...Dirá la palabra orientadora...

ferencia y voto en las Comisiones y Sub-Comisiones).

Además asistirá todo el episcopado presente en Bogotá con

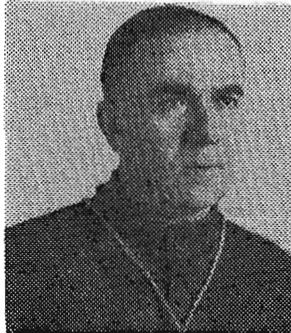
Pasa a la página 9a.

## LOS PRESIDENTES DE LA CONFERENCIA



Cardenal Landázuri

El Presidente Nato de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, es el Sumo Pontífice, Su Santidad el Papa Paulo VI. Sin embargo, haciendo uso de sus poderes de delegación, Paulo VI ha designado al Cardenal Juan Landázuri Ricketts, Arzobispo de Lima; al Cardenal Antonio Samoré, Presidente de la Pontificia Comisión para América Latina (CAL) y a Monseñor Avelar Brandao Vilela, Arzobispo de Teresina (Brasil) y Presidente del Consejo Episcopal Latinoamericano, para dirigir en su nombre la Segunda Conferencia. Los tres Presidentes ejercerán aquellas funciones que el Reglamento de la Conferencia señala como propias del Romano Pontífice.



Cardenal Samoré



Monseñor Avelar Brandao

### SECRETARIO PARA EL CELAM

Según comunicado oficial del Vaticano, del día jueves 8 de agosto, su Santidad el Papa Paulo VI ha confirmado la elección de Monseñor Eduardo F. Pironio para ejercer el cargo de Secretario General del

Pasa a la página 13

### LAS CONCLUSIONES DE LA CONFERENCIA

Las Conclusiones Oficiales de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, no se conocerán inmediatamente después de la terminación de la Conferencia.

La anterior política obedece al hecho de que es el Romano Pontífice el Presidente Nato de la Con-

Pasa a la página 7a.

### MENSAJE A LOS PUEBLOS DE AMERICA LATINA

Al finalizar sus labores la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano enviará un "Mensaje a los Pueblos de América Latina".

Pasa a la página 7a.

## CONSEJO DE REDACCION DE "CELAM"

Mons. AFFONSO SCHMIDT  
R. P. CECILIO DE LORA, S. M.  
Pbro. MARIO REVOLLO BRAVO  
Sr. LUIS BERNAL ESCOBAR  
Sr. JOSE IGNACIO TORRES H.

Editor: JOSE IGNACIO TORRES H.

## A CONFERENCIA: RESPOSTA AO CONCILIO

"Depois que o Concílio deu a nova tônica da Igreja, na hora presente, em face das transformações por que passa a história, construída pelos homens, eis que a América Latina vai se encontrar, sob o peso da responsabilidade de uma Convocação Extraordinária, feita pelo Santo Padre, para o exame de si mesma, frente ao Vaticano II e às exigências evangélicas do homem contemporâneo.

Esta é uma oportunidade única para a Igreja e a Mensagem de que é portadora. E como, para cada período da História, a Igreja procurou dar a sua resposta, resposta por vezes repassada de sofrimentos internos bem profundos, nesta hora, também, não pode ela fugir ao dever de verificar se esta resposta já foi lançada em sentido pleno ou se ainda estamos no curso das reflexões teológico-pastorais que, sincera, criteriosa e humildemente, deverão oferecer importantes contribuições para o maior enriquecimento do Anúncio Evangélico deste momento trepidante e complexo.

Dentro desses anseios e perspectivas, é que se vai realizar a Segunda Conferência Geral do Episcopado Latino-americano.

Antes de mais nada, devemos levar em conta esta situação especial em que nos encontramos. Depois, deveremos pensar séria e gravemente na responsabilidade profética e magisterial que nos toca, para que, sob as luzes do Divino Espírito Santo, e com a palavra e a experiência de todos os pastores e de todos os estudiosos devotados, possamos, juntamente com o Santo Padre, Pastor Supremo e Chefe autorizado do Colégio Episcopal, dar a resposta exata da Igreja de América Latina ao Concílio Ecumênico Vaticano II. Que esta resposta seja aquela resposta que de nós espera o Povo de Deus, na configuração histórica em que vivemos".

† DOM AVELAR BRANDAO VILELA

Arzobispo de Teresina, Presidente del CELAM y Miembro de la Presidencia de la II Conferencia

## LA CONFERENCIA Y EL PUEBLO DE DIOS

*Latino-América es, ciertamente, un pueblo lleno de antiguas e inmensas esperanzas. En estos momentos, a las puertas del XXXIX Congreso Eucarístico Internacional y de la II Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, han aumentado sus expectativas.*

*Nuestros pueblos vuelven sus ojos, con mirada confiada, hacia el Papa Paulo VI y hacia sus Obispos, hacia los Pastores de esta porción del Pueblo de Dios.*

*Hombres y mujeres, niños, jóvenes y adultos, que viven y que sufren en estas latitudes, esperan de nosotros, sus Obispos, un testimonio comunitario de solidaridad.*

*Día a día se va descubriendo el papel decisivo de la América Latina en el concierto mundial de los pueblos. Aparecen por doquier síntomas de solidaridad en todo nuestro ámbito. Solidaridad que vincula a hombres y a grupos para servicio de los demás. Y es precisamente en este esfuerzo en el cual quieren ver comprometidos a sus Pastores.*

*Para ello, nuestra Conferencia ha de ser constructivo intercambio de opiniones, oportunidad de diálogo y conjugación de planes comunes de acción.*

*Nuestros pueblos esperan un testimonio comunitario de presencia activa y confortante en todos los diarios y angustiosos problemas humanos, hasta lograr un desarrollo integral. Una presencia profética en la coyuntura problemática por la que atraviesa esta porción del Pueblo de Dios, que lo oriente hacia su norte: Nuestro Señor Jesucristo.*

*Deseosos de interpretar auténticamente estos signos de nuestro tiempo, deseosos de servir a las comunidades a nosotros confiadas, los Obispos de Latino-América nos aprestamos a reunirnos en esta nueva Conferencia.*

Lima, 19 de julio de 1968.

† JUAN CARD. LANDAZURI RICKETTS,

Arzobispo de Lima, Primado del Perú y Miembro de la Presidencia de la II Conferencia.

## La Espectativa es Grande...

La primera Conferencia General del Episcopado Latinoamericano —la de 1955 (Río de Janeiro)— ha sido fructuosísima; ha marcado el comienzo de una época, que después resultó ser la época conciliar. La segunda es de esperar que traiga frutos igualmente felices y duraderos, o todavía mayores. La expectativa es grande: en el campo, más específicamente social, para no hablar de la opinión pública. Sería impreciso esperar resultados de orden temporal, aunque no se excluye, sino que más bien se espera el peso de la acción de la Iglesia en el mundo, en todos los aspectos de la vida humana. La Asamblea Episcopal de Medellín afrontará el examen de proble-

mas de vital interés y de palpante actualidad; es de esperar que formule líneas directivas e indique los surcos de una acción saludable para el próximo futuro; constituirá un llamamiento y un medio idóneo para una renovación completa, religiosa y humana.

Se examinarán las situaciones propias de América Latina; si bien hoy no hay un continente que viva aislado; repercusiones mundiales no se hacen esperar. De ahí que la atención de amplísimas esferas se polarice hacia el viaje del Papa a América Latina, y vislumbre en él, efectos de vasto alcance y consecuencias de profunda eficacia.

No es el caso, por ahora, de extenderse en previsiones: basta la visión de la importancia del acontecimiento y de la tan justificada espera; en el planteo preciso de circunstancias y de situaciones, en la ordenación exacta de un hecho que se coloca en este tiempo, a distancia y como consecuencia de otros que lo han precedido, constituirá una piedra miliar para el futuro, un instrumento de la Providencia para la Iglesia del Señor.

† Antonio Cardenal Samoré

Presidente de la CAL y miembro de la Presidencia de la II Conferencia.

## COLEGIALIDAD EPISCOPAL Y CONFERENCIA

La próxima Asamblea Plenaria de los Obispos de América Latina que se realizará en la ciudad de Medellín a continuación del Congreso Eucarístico de Bogotá, nos invita a reflexionar en una idea de fondo: el carácter colegial del Episcopado y la particular eficacia de su acción conjunta en la presente coyuntura histórica de la Iglesia en América Latina.

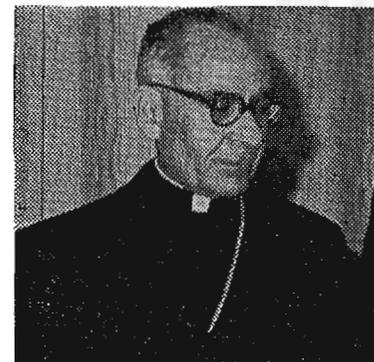
La colegialidad incluye la plenitud de poderes dados por Cristo al Colegio Apostólico cuya continuación es el Colegio Episcopal en íntima unión con la cabeza de este mismo Colegio, el Papa, Sucesor de Pedro, Vicario de Cristo. Por otro lado la necesidad de una acción conjunta nace de las especiales condiciones de los pueblos la-

tinoamericanos, en marcha a su desarrollo y necesitados de su integración. El problema consiste en encontrar los mejores caminos para conseguir la máxima eficacia.

Vamos a vivir el espíritu de la colegialidad en esta ocasión con autenticidad. Es el Papa quien en persona va a inaugurar esta solemne reunión plenaria y quien luego va a estar presente en ella por medio de sus delegados especiales. No se trata de una presencia meramente "oficial": ha precedido un trabajo previo en íntima unión con el mismo Pontífice. Durante la Conferencia nos acompañará una corona de Obispos de todos los Continentes, que de muchos modos han demostrado su interés fraterno por nuestra causa.

Los caminos de la eficacia se han buscado: ante todo un temario de

estudio todo él en relación íntima con la situación integral latinoamericana. Luego un intenso estudio de Obispos, sacerdotes, peritos y laicos católicos y de otros campos. El documento básico que se discutirá y aprobará contempla temas de la mayor actualidad; ha sido revisado con una amplia colaboración desde todos los frentes y se ha elaborado y corregido dentro de la más seria voluntad de sinceridad y búsqueda de la verdad. Humildad y verdad han sido hasta el presente los guías del trabajo y serán los de los esfuerzos próximos. Todo esto para realizar a plenitud la misión de servicio de la Iglesia. Enfocada, desde el punto de vista del desarrollo, la próxima Asamblea de Obispos será un paso gigantesco hacia la realización de los ideales de integración de nuestros pueblos. Unificar esfuerzos, analizar objetivos comunes, comprometerse a idénticos trabajos y ayudarnos mutuamente, es un paso importante en la tarea de integración que tienen que realizarse en muchos niveles.



Monseñor MUÑOZ VEGA:  
Vamos a vivir la Colegialidad.

## SIGNO DE LOS TIEMPOS

El Concilio habló de los tiempos como de aquellos grandes hechos, acontecimientos y actitudes que caracterizan al mundo en que vivimos hoy. Entre estos signos señaló particularmente tres: la progresiva interdependencia de todas las naciones y pueblos en una suerte común; la necesidad de cultivar los valores personales dentro de cada comunidad local en contrapeso al

peligro de "masificación"; y el "redescubrimiento" del valor propio de lo temporal, dentro del plan salvífico de Dios para con los pobres.

Una Iglesia que se define como sacramento o instrumento al servicio de todos los hombres para su unión entre sí y su salvación en Dios por Cristo debe de estudiar

(PASA A LA PAGINA 4)

(VIENE DE LA PAGINA 3)

estos signos para comprender cómo en el día de hoy y en la preparación de mañana, debe servir mejor. El Concilio hizo un ingente esfuerzo para proyectar las líneas pastorales de este servicio.

La Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano después de tres años de experiencia en la aplicación pastoral del Concilio, se caracteriza por su afán de estudiar los signos del tiempo en América Latina para proyectar mejor las líneas pastorales de una Iglesia al servicio de este continente con sus problemas y sus esperanzas.

La Conferencia misma es un gran signo de los tiempos. Y parte de la consideración de los grandes problemas temporales del continente; insiste en el valor personal de cada hombre y la necesidad de reforzar en la fe y en la vida cristiana cada comunidad de creyentes al nivel de "iglesia local"; mientras significa la integración de estas comunidades



Monseñor McGRATH  
... El Concilio nos llama a todos...

en un concepto grande y dinámico de una iglesia que favorece y sirve a la unión e integración de todos los pueblos latinoamericanos.

El Concilio abrió una nueva época en la vida de la iglesia al servicio de un mundo al reconocer el hecho de que el mundo mismo entra en una nueva fase de su existencia. El Concilio no hizo sino indicar algunas líneas para esta fase, para este nuevo período en el servicio redentor de la iglesia; nos llama a todos nosotros, sobre todo a los pastores, juntamente con todo el pueblo cristiano a que sigamos en el estudio y la aplicación de estas líneas según nuestro tiempo y nuestro ambiente.

La Segunda Conferencia General es una respuesta notable a esta indicación, y a su vez, nos indicará a seguir adelante unidos en este esfuerzo en cada nación, en cada diócesis y en cada comunidad de América Latina.

† MARCOS G. McGRATH  
Obispo de Santiago de Veraguas  
Segundo Vicepresidente del CELAM.

## Pastoral para América Latina

"Asamblea de Dios", la II Conferencia Episcopal Latinoamericana se reúne en el Espíritu del Señor Jesús. Su clima es esencialmente religioso.

Le interesa el hombre porque en él se refleja la imagen de Dios y el rostro de Cristo.

Le importa lo temporal, porque en él se anticipa y prepara lo eterno.

Le preocupa la comunidad humana, porque en ella está misteriosamente inaugurado el reino de los cielos.

Por eso se congrega —en comunidad fraterna de oración— para escuchar a Dios: en la sencillez profunda de la Palabra revelada y en el misterioso lenguaje de los signos de los tiempos. La Iglesia de América Latina quiere ser "fiel", como María. Como Ella, quiere experimentar la felicidad de "recibir la Palabra de Dios y practicarla": en la fecundidad de la contemplación, en la generosidad del servicio, en la totalidad de la redención.

La Conferencia Episcopal de Medellín inspirará, desde allí, las líneas fundamentales para una Pastoral propia a las circunstancias de América Latina. Sin entrar en detalles, creo que pueden resumirse en lo siguiente:

a). — Adecuada proclamación de la Fe.

Esto exige una penetración sapiencial - bajo los Dones del Espíritu Santo - en la totalidad del mensaje cristiano (una auténtica profundización teológica);

una mayor conciencia de la misión profética de todo el Pueblo de Dios y un compromiso especial de los laicos en la tarea evangelizadora; una, renovada presentación del Mensaje a través de la Palabra y del Testimonio.

b). — Salvación integral del hombre.

Prolongando la misión de Cristo, la Iglesia se compromete a llevar al hombre y a todos los hombres latinoamericanos a la totalidad de su salvación. Por lo mismo ofrece lo propio, le comunica lo "originalmente nuevo", para que cada hombre pueda realizar su única vocación divina y ser verdaderamente artífice de su pleno desarrollo en Cristo.

c). — Conciencia de una comunidad profunda.

Para responder a los deseos del hombre a la "plena unidad en Cristo" (L.G. 1) y a las legítimas aspiraciones de los pueblos latinoamericanos hacia la unidad, la Iglesia se ofrece esencialmente como "comunidad". Lo cual implica que todo el Pueblo de Dios se sienta solidariamente responsable de la salvación integral del Continente y se presente verdaderamente al mundo como "comunidad de fe, de esperanza, de amor".

† Eduardo F. Pironio.  
Srio. General del CELAM.

## "CELAM"

"CELAM", como órgano del Secretariado General del Consejo Episcopal Latinoamericano, es leído por todo el Episcopado del Continente, muchos sacerdotes, religiosos, religiosas y laicos. En Europa y los Estados Unidos tiene gran cantidad de amigos. "CELAM" informó a todos sus lectores sobre la preparación de la Conferencia. Era su misión.

Ahora, será también su misión, concluida la Conferencia, informar en forma objetiva y completa, los resultados de la misma, sus aplicaciones, las diversas maneras como el Pueblo de Dios en Latinoamérica responda a este paso de la Gracia por el Continente.

Gracias a todos cuantos han animado el trabajo realizado. Pedimos excusas por las deficiencias que se hayan podido presentar en la información durante la etapa de preparación para la Conferencia.

Entre paréntesis: "CELAM", con esta entrega celebra su primer año en su nuevo formato, presentación y contenido.

## LA CONFERENCIA: UN SIGNO

La II Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, convocada por Paulo VI, se presenta como un acontecimiento eclesial cuya importancia no deriva tanto de su carácter continental cuanto de su actualidad y encarnación en el mundo contemporáneo. Puede decirse con verdad que va a constituir para América Latina un auténtico signo y, como tal, una respuesta de compromiso que da la Iglesia al justo anhelo del hombre latinoamericano de "hacer, conocer y tener más para ser más".

### SIGNO DE LOS NUEVOS TIEMPOS

Hoy, cuando el hombre por la ciencia y la técnica ha roto las barreras del aislamiento y del nacionalismo egoísta, se está creando una comunidad universal, en la que todos necesitan de todos para la consecución de los legítimos ideales humanos. La Iglesia recoge y hace suyo este fenómeno del mundo actual, amplía su mirada, escucha todas las voces y, lo que es aún más importante, dialoga con toda la humanidad. Ella, que es esencialmente universal, no quiere aparecer con una multiplicidad de mensajes particulares sino con su mensaje ecuménico que en todas partes cobra idéntica vigencia. Primero el Concilio Vaticano, después el Sinodo General, y ahora la Conferencia del Episcopado Latinoamericano, aunque ésta en ámbito más reducido, son signos de que la Iglesia entiende y expresa la vocación del hombre a una comunidad universal.

### SIGNO DEL ESPIRITU CONCILIAR

El Concilio, que enriqueció la teología con la doctrina expresa de la colegialidad episcopal, no pretendió tan solo hacer un pronunciamiento ideológico sino sentar las bases de lo que debía ser en adelante una realidad concreta y viviente. El mismo Concilio fue signo y realidad de la corresponsabilidad de todos los obispos en la marcha de la Iglesia. Las Conferencias Episcopales nacionales expresan la colegialidad en cada país. La Conferencia del Episcopado Latinoamericano, dentro de sus características y límites peculiares, responde también a la forma colegial como hoy la Iglesia enfrenta los problemas y se pone al servicio del hombre.

### SIGNO DE REALISMO

La Iglesia no es una isla y, menos aún, un fortín. Hecha con elementos del mundo, para vivir en él y con él, siente que su misión es compartir la existencia humana con todo lo que ella envuelve. No puede, no quiere colocarse de espaldas al hombre, sino mirarle de frente con comprensión y afecto, dialogar con él, escuchar sus quejas, participar de sus aspiraciones. Por eso el Episcopado Latinoamericano va a hablar el lenguaje del realismo que todos en-

tiendan, va a sintonizar con las angustias de un continente que no se resigna a que su desarrollo sea ajeno al cristianismo.

### SIGNO DE ESPERANZA

Es sin duda la esperanza lo que todavía defiende con más ahínco el pueblo latinoamericano. Pero no se le puede señalar un plazo indefinido, porque ello conduciría a la decepción. El Episcopado de América Latina, con espíritu de servicio que rechaza la tentación del triunfalismo, se presenta hoy como signo de esperanza, no con fórmulas mágicas o ajenas a su competencia, sino con el mensaje de su doctrina perenne, cada vez más actualizada, más encarnada, para marcar los caminos de una pastoral renovada que despierte las conciencias y lleve a todos los cristianos a tomar un compromiso de acción, como bautizados, en la gran tarea de construir un continente más humano y más justo.

### SIGNO DE ESPIRITU MISIONERO

Por el dinamismo que le imprime su catolicidad, la Iglesia es por naturaleza misionera. No se contenta con tomar ciertas posiciones y defenderlas; su vocación la lleva a renovar la faz de la tierra. América Latina es vasto campo de misión en donde el Episcopado quiere cumplir la tarea de seguir construyendo la Iglesia, misterio de salvación, sacramento de unidad, reino de Dios en la tierra.

### SIGNO DE LA IGLESIA COMO PUEBLO DE DIOS

Característica de nuestro tiempo y síntoma de creciente vitalidad es la revaloración de la Iglesia como Pueblo de Dios. Al igual que lo dicho sobre la colegialidad episcopal, la visión del Concilio sobre el Pueblo de Dios tiene que trascender de la proposición doctrinal a realidades concretas y permanentes. Si todos los bautizados somos Iglesia, también todos tenemos una misión que desempeñar en su peregrinación terrena. La Conferencia General del Episcopado Latinoamericano no será, pues, el resultado de una labor exclusiva de nuestros obispos. Todo el Pueblo de Dios está cumpliendo la misma tarea: obispos, sacerdotes, religiosos, religiosas, laicos; cada uno según sus capacidades y de acuerdo con las materias de su competencia. Se está adelantando un verdadero trabajo de Iglesia.

Alentado por el Espíritu y obediente a sus inspiraciones, el Episcopado de América Latina asume la responsabilidad de ser, humildemente, signo para los hombres de nuestro continente: signo que, para ser pleno, se convierte en realidad.

EL CONSEJO DE REDACCION DE "CELAM"

### Tema de la Conferencia:

"La Iglesia en la actual transformación de América Latina a la luz del Concilio".

# LA SEDE DEL CELAM

El próximo sábado 24 de agosto, Su Santidad Paulo VI, hacia las horas del mediodía, bendecirá en Bogotá, un edificio nuevo que está llamado a convertirse en uno de los grandes focos que iluminen la acción pastoral de la Iglesia en América Latina.

El Papa bendecirá la Sede oficial permanente del Secretariado General del Consejo Episcopal Latinoamericano.

## Cuando el CELAM se fundó

La historia de la sede del Secretariado General del CELAM está íntimamente vinculada con la historia del mismo CELAM.

Volviendo los ojos hacia atrás, hace 13 años, nos encontramos en Río de Janeiro, en 1955, al término de la Conferencia Episcopal Latinoamericana.

## Elecciones secretas para la Sede

Acordada la petición para la fundación del CELAM por los Obispos de la Conferencia de Río de Janeiro, se pasó a votación secreta para escoger la sede del futuro Consejo Episcopal Latinoamericano. Se presentaron como candidatas a este honor las ciudades de Santiago de Chile, Lima, Río de Janeiro y Bogotá.

Realizados los escrutinios, Santiago de Chile obtuvo 2 votos; Lima 6; Río de Janeiro 16; Bogotá 30. Pero... apareció una quinta candidata, sin haber sido propuesta y que obtuvo 32 votos: Roma.

## El Pontífice no acepta

Ante el resultado imprevisto, la cuestión fue llevada a la consideración de Pío XII. Poco después el Cardenal Piazza quien había sido Secretario de la Conferencia de Río de Janeiro comunicaba: "el augusto Pontífice ha agradecido vivamente los sentimientos de profunda devoción y adhesión filial hacia el Vicario de Cristo que han movido a tantos miembros de la Conferencia a escoger la capital del Mundo Católico. Con todo, Su Santidad cree que el Secretariado General del CELAM no puede tener residencia conveniente fuera de América Latina, teniendo en cuenta las funciones mismas que está llamado a desempeñar..."

Ordenó entonces el Pontífice que por intermedio de las representaciones pontificias se volviera a pedir concepto al Episcopado Latinoamericano sobre cuál debería ser, en definitiva, la sede del CELAM. Bogotá fue confirmada.

## 13 años en casa arrendada

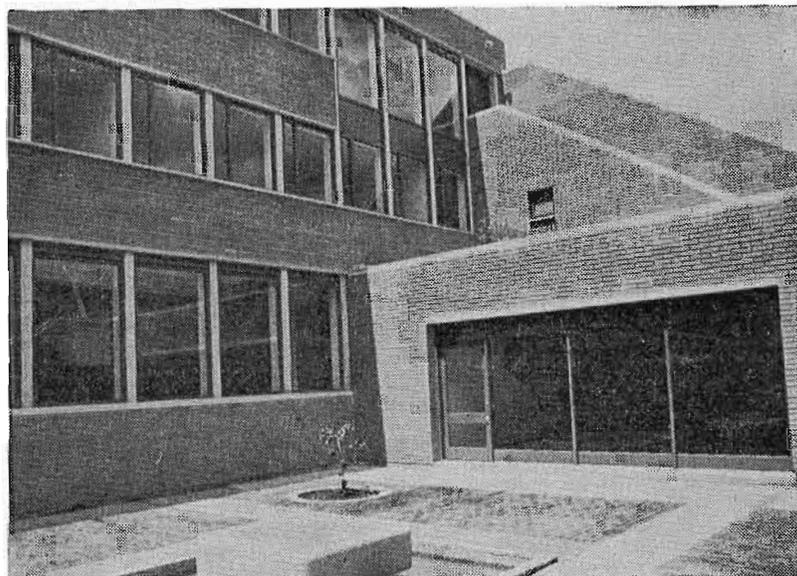
Así las cosas, el Secretariado comenzó a funcionar en Bogotá. No solamente por lo que supone el principio de una organización, sino por dificultades económicas, y por lo que representaba una organización tan compleja como la del CELAM, el Secretariado tuvo varias sedes en locales arrendados. Sería dispendioso relatar la historia de las diversas sedes. Fueron 4 y lo más interesante es que en cada una de ellas el CELAM cumplió una etapa de existencia y de su organización, hasta llegar al edificio que bendecirá Paulo VI y que, simbólicamente, está representando una etapa de madurez y de consolidación en la idea, en la organización y en las finalidades del CELAM.

## Se comenzó a pensar desde 1958

Sin embargo, la idea de dotar al Secretariado de una sede permanente nació en 1958. Pero existía la gran barrera: la carencia de medios económicos. Con todo, a medida que el CELAM crecía, se sentía la

necesidad urgente de la sede propia. Esta necesidad se vio patente en el año de 1963, cuando se realizó la descentralización del CELAM, y los antiguos subsecretariados fueron remplazados por la idea de los actuales Departamentos, que entonces comenzaron a nacer. Cada uno de estos Departamentos y el Secretariado mismo, necesitaban lugares de trabajo para desarrollar su acción.

En noviembre de 1965, el Presidente del Comité Económico del CELAM, Monseñor Tulio Botero Salazar, al terminar su informe a la reunión anual, del CELAM, presentó a la consideración del Consejo la idea de un proyecto para la sede definitiva del Secretariado. El Consejo dio su aprobación y autorizó a la Tesorería iniciar las gestiones para la financiación del proyecto. Gracias a la ayuda de ADVENIAT se compraron los terrenos, se contrataron los planos arquitectónicos, y el 7 de marzo de 1967, se inició la construcción del edificio, con la bendi-



Austeridad en la elegancia.

ción de la primera piedra, realizada, precisamente por Monseñor Franz Hengsbach, Obispo de Essen y presidente de ADVENIAT.

A partir de entonces se trabajó intensamente hasta el 28 del pasado mes de junio, cuando el Secretariado abandonó su última sede arrendada, en la calle 73 N° 15-48 y se trasladó a su edificio propio, en la calle 78 N° 11-17.

## El Edificio

El edificio —sede del Secretariado— está situado en un lugar tranquilo y apacible de Bogotá. Sin embargo, tiene todas las posibilidades de conexión con el centro de la ciudad. Es un bloque austero de 3 plantas. Funcional en todos sus aspectos, cómodo, elegante, pero dentro de una austeridad total. No hay lujos de ninguna especie. Lo único que existe es facilidad para el trabajo, porque así lo requiere su misión apostólica.

## El Secretariado

Esencial y, fundamentalmente, el nuevo edificio tiene por finalidad servir de sede al Secretariado General del CELAM y a sus organismos auxiliares.

Así, en él se han instalado las oficinas del Secretariado General; las de la Tesorería; las del Servicio de Información, Documentación, Estadística y Asesoría Técnica (SIDEAT), y las de la Oficina de Prensa y Publicaciones.

El edificio tiene, además, un amplio salón para biblioteca, capilla y sala de conferencias. Una cafetería para la atención del personal; la residencia del Secretario General y unos pocos cuartos para huéspedes; la residencia de las hermanas que cuidan del edificio, más los servicios comunes.

## Los Departamentos

Pero además funcionan también en el nuevo edificio del Secretariado General del CELAM, los Departamentos que tienen su sede en Bogotá: Educación, Vocaciones, Semi-

## LAS CONCLUSIONES DE LA CONFERENCIA

(VIENE DE LA PAGINA 1A.)

ferencia, y por consecuencia las conclusiones de la misma deberán ser enviadas a Roma para la apreciación de Su Santidad, el Papa Paulo VI.

## PUBLICACION

Cuando el Romano Pontífice haya justipreciado las conclusiones, y éstas hayan sido devueltas al Secretariado General del CELAM en Bogotá, se publicarán para su difusión y conocimiento en todos los países de América Latina y el mundo entero.

La edición de las Conclusiones de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, está reservada al Secretariado General del CELAM, quien no autorizará ninguna edición hasta tanto no haya salido la oficial.

De todas maneras, para obtener los derechos de edición se requiere el visto bueno del Secretariado General.

## MENSAJE A LOS PUEBLOS DE AMERICA LATINA

(VIENE DE LA PAGINA 1A.)

Este mensaje será entregado a todos los profesionales de la opinión pública mundial inmediatamente termine la sesión de clausura de la Conferencia, el viernes 6 de septiembre, en las horas de la tarde.

## Del contenido del Mensaje

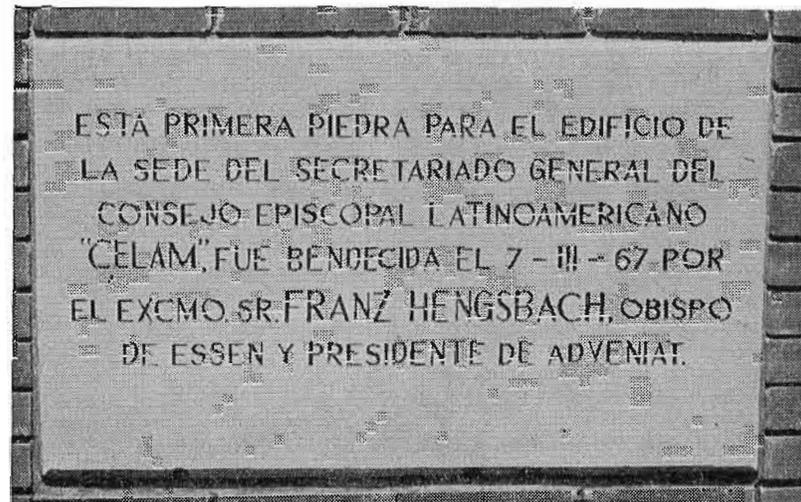
El Mensaje a los Pueblos de América Latina contendrá, en síntesis, algunas de las principales ideas que hayan guiado la Segunda Conferencia en Medellín.

## Comisión Preparatoria

El envío del Mensaje a los Pueblos de América Latina fue determinado por la Presidencia en pleno de la Segunda Conferencia, en su primera reunión recientemente celebrada en Roma.

La misma Presidencia de la Conferencia nombró una Comisión Especial de varios Obispos Latinoamericanos que tendrá a su cargo preparar los delineamientos generales del Mensaje. Esta Comisión presentará al plenario de la Conferencia el texto respectivo para ser discutido, estudiado y aprobado.

# La Sede del CELAM



Una deuda de gratitud.

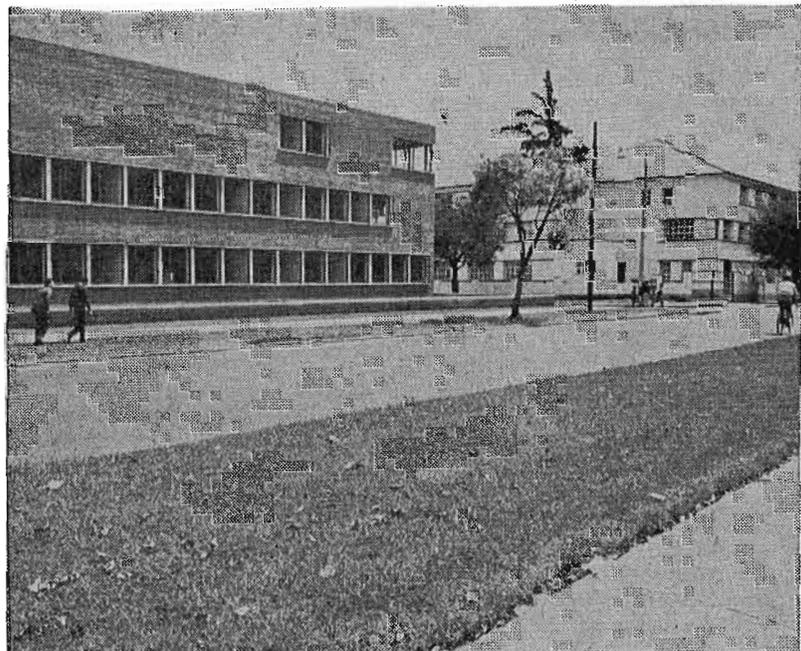
(VIENE DE LA PAGINA 6A.)

## La ayuda de los católicos americanos

mente ayudó en varias oportunidades para adelantar las gestiones necesarias en la compra de los terrenos y construcción del edificio. Por política, por principio, ADVENIAT no ayuda a la construcción de obras. En el caso del edificio del CELAM rompió lo que se conoce como la política del ladrillo, porque ADVENIAT comprendió muy bien, que no se trataba de una construcción más, sino de la única construcción que era necesaria para que la Iglesia latinoamericana pudiera trabajar con las facilidades que da el poseer una sede propia. Al ayudar ADVENIAT a la construcción del edificio ayudó a toda la Pastoral Latinoamericana. Y esta es precisamente su meta y el objeto de los esfuerzos del episcopado y de los católicos alemanes.

Pero si existe una deuda de gratitud para con ADVENIAT, también existe para con el Episcopado y los católicos norteamericanos. Gracias a su generosa contribución, el Secretariado General del CELAM ha ido lentamente adquiriendo todo el tren de mobiliario, maquinaria y facilidades que son necesarias para la buena marcha y el rendimiento de su trabajo. Esta generosa contribución fue concedida a través del Latin America Bureau (LAB) del U. S. Bishops' Committee for Latin America, cuyo nuevo director es el R. P. Louis M. Colonnese.

El CELAM, y con él toda la Iglesia Latinoamericana, solamente tenemos una palabra para con nuestros hermanos alemanes y norteamericanos: DIOS LES PAGUE.



Símbolo de una etapa de madurez.

(PASA A LA PAGINA 7A.)

## ¿ES NEGATIVO EL DOCUMENTO?

El Presidente del CELAM, a su regreso de Roma, después de haberse realizado allí la primera reunión general de la Presidencia de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, concedió en Bogotá una rueda de prensa en la que hizo declaraciones sobre el Documento de Trabajo de la Conferencia.

A la rueda de prensa asistieron más de 50 representantes de la opinión pública colombiana y de las grandes agencias internacionales de noticias.

Uno de los principales tópicos tratados fue el relacionado con las opiniones que circularon sobre los aspectos negativos del Documento. Al respecto el Presidente del CELAM manifestó:

### El Documento no es negativo

“¿Es negativo el Documento? Nos parece que no.

Efectivamente, en ocasiones es punzante, provocador de inquietudes, pero no de inquietudes pesimistas y desalentadoras.

La excesiva confianza también es peligrosa. Nos puede dar una idea falsa de la realidad. No siempre nuestros templos llenos de fieles, están indicando que nuestros fieles están llenos de Dios.

¿Y los otros, los que no frecuentan, aquellos que están al margen de la práctica religiosa, los que ya perdieron el sentido de la fe, de la esperanza y del amor?”

### El Documento no es historia

“Es absolutamente necesario decir que el Documento de Trabajo para la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano no es una historia de la Iglesia sino un instrumento de trabajo.

Por estos motivos el Documento dejó los aspectos positivos en forma implícita, pero hace alusiones a los mismos, al mismo tiempo que plantea el gran interrogante sobre la realidad cruda, que es lo que más nos debe preocupar”.

### Lo que más interesa

“La intención es clara. Lo que más nos interesa es ver nuestras fallas internas y externas, dentro y fuera de ella para llamar la atención sobre ellas, pero jamás para provocar el desánimo y mucho menos la desesperación y la desilusión.

Como Documento de Trabajo quiere juzgar los problemas para despertar la preocupación pastoral y así encontrar las líneas pastorales adecuadas en Medellín, lo que será o deberá ser el objeto de mayor atención de la Conferencia”.

### Luz y esperanza

“El Documento está lleno de luz y esperanza. Refleja un optimismo realista. Sabemos que vamos caminando con esperanza y realismo y por esto no tememos mostrar las limitaciones. Estas limitaciones constituyen un llamado y un estímulo para el cristianismo de hoy.

Ya se puede hablar de un renacer de la presencia de la Iglesia, fruto en gran parte de esfuerzos anteriores. Como institución, la Iglesia experimenta una mayor lucidez para ver sus problemas, intenta una renovación teológica para iluminar mejor su misión”. El clero y los laicos se actualizan. Se ve una preocupación para clarificar las actividades Pastorales.

## Carta de la Presidencia del CELAM

El pasado 24 de julio, el Presidente del CELAM, antes de su viaje a Roma para asistir a la primera reunión general de la Presidencia de la Segunda Conferencia, envió la siguiente carta circular a todos los miembros y participantes a la misma:

*Excelencia Reverendísima:*

*Nos encontramos en el proceso de preparación de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano.*

*Ante la sorpresa y anticipada publicación del Documento de Trabajo en Bogotá (por fuentes no oficiales del CELAM y de la Segunda Conferencia), nos pareció que el texto de este Documento de Trabajo fuera publicado, íntegramente, en todos los países de América Latina. Pero hemos solicitado, con insistencia, en la necesidad de que se declare expresamente que se trata de un simple instrumento de trabajo.*

*Consideramos de suma importancia para la Conferencia, el estudio concienzudo y tranquilo del Documento de Trabajo, no solo por los miembros efectivos del gran encuentro de Medellín, sino también por todos los organismos religiosos y profanos especializados, que puedan ofrecer contribución valiosa para el éxito de la reunión.*

*Deseamos manifestar que la invitación al estudio del Documento de Trabajo, no solamente sea extendida a los sectores privados, sino que incluso se haga llegar también a los sectores gubernamentales para que el Documento sea examinado, y en esta forma la Conferencia pueda escuchar las reacciones positivas o negativas que el Documento de Trabajo ha producido.*

*Deseamos, igualmente, solicitar que se aclare muy bien que este Documento de Trabajo no es, de ninguna manera, una decisión anticipada a la Conferencia, lo cual sería un absurdo.*

*De todas maneras, la publicación completa del texto del Documento de Trabajo, en el espíritu ya definido, podrá convertirse en una generosa multiplicación de esfuerzos en pro de la causa común.*

*Esperamos, pues, que nuestro Hermano comprenda en esta forma las razones y las posturas que han justificado la publicación del Documento de Trabajo, que será examinado por la Conferencia General de Medellín.*

*En Cristo Jesús,*

DOM AVELAR BRANDAO VILELA  
Arzobispo de Teresina y  
Presidente del CELAM.

## LA HORA PALPITANTE DE LA IGLESIA LATINOAMERICANA

(VIENE DE LA PAGINA 1A.)

motivo del Congreso Eucarístico Internacional.

Y en una multitud de 3.000 personas, que encarnará una auténtica representación del Pueblo de Dios: Sacerdotes, Religiosos, Religiosas y Laicos, con ellos y en ellos estará presente toda la Iglesia Latinoamericana.

Se ha querido que así sea, que el pueblo de Dios esté presente, porque sería imposible entender la inauguración de esta Conferencia sin la presencia de ese Pueblo. Es imposible entender la presencia del Pastor sin la presencia de su rebaño.

La inauguración de la Conferencia tendrá un sentido eminentemente pastoral como son las finalidades de la misma.

### Los actos

Dentro de una sobriedad especial los actos que constituirán la inauguración de la Conferencia son los siguientes:

1.— Invocación al Espíritu Santo con el himno *Veni Creator Spiritus*.

2.— Breves palabras del Primer Presidente de la Conferencia, Monseñor Cardenal Juan Landázuri Ricketts, Arzobispo de Lima.

3.— Mensaje de Su Santidad Paulo VI a América Latina.

### El discurso más importante

No cabe duda que el discurso más importante de todos cuantos pronuncie el Papa en sus breves días de visita a Latinoamérica será este de la inauguración de la Segunda Conferencia.

Por primera vez después del Concilio el Romano Pontífice se reunirá con un tan crecido número de Obispos. Por primera vez la Iglesia latinoamericana escuchará palabras especialmente dirigidas a ella con ocasión de un acto tan trascendente.

Y sobre todo, será una Iglesia continental la que, a través de todos los modernos Medios de Comunicación, incluyendo los satélites olga, vea y sienta, con el corazón en la mano las palabras que fijarán la ruta del porvenir.



Hay un Cristo yacente en América Latina. La Conferencia puede ser la Luz que comience a iluminar el día de su resurrección... y la de millones de latinoamericanos. Tenemos fe, en la Iglesia y la esperanza de mejores días alienta el corazón...

## EL ORIGEN DE LA CONFERENCIA

La Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, tuvo su origen en Roma, durante la última sesión del Concilio Vaticano II.

### Reunión del CELAM

El CELAM realizaba en Roma su IX Reunión anual. En su primera sesión, conocida ya la noticia de que en Bogotá se celebraría, en 1968 el XXXIX Congreso Eucarístico Internacional, Monseñor Manuel Larrain, Presidente entonces del CELAM, manifestó que se podría pensar en la posibilidad de aprovechar el Congreso Eucarístico Internacional para promover alguna acción de coordinación apostólica para América Latina.

En concreto propuso la posibilidad de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano.

### Carta al Cardenal Confalonieri

Focos días después Monseñor Manuel Larrain escribía al entonces Presidente de la CAL, Cardenal Confalonieri:

“El proyecto de aprovechar en alguna forma la celebración en 1968 del Congreso Eucarístico Internacional de Bogotá, para realizar un trabajo apostólico latinoamericano y de conjunto, bajo los auspicios y por iniciativa del CELAM, encontró franca y unánime acogida entre los delegados. Estos autorizaron a la Presidencia para que de acuerdo con la CAL, busque la manera de hacer de esta iniciativa la ocasión de realizar una labor práctica, concreta, efectiva y de conjunto, entre el Episcopado Latinoamericano, en aquellas materias que se consideren más útiles y urgentes para el desarrollo del apostolado en el Continente”.

### Paulo VI acepta gustoso

En diciembre de 1966, la Presidencia del CELAM, fue recibida en audiencia por Paulo VI. El Pontífice manifestó su aceptación para la Conferencia, no solamente una aceptación formal, sino gustosa. Pidió que de inmediato se iniciaran las actividades preparatorias.

# EL CELAM: SERVICIO... CONTACTO... COLABORACION...

## 1 — UNA SIGLA

Hace 13 años en el mundo entero, pero de modo especial en *Latinoamérica* comenzó a hacer carrera la sigla CELAM. Esta sigla se identifica hoy con una organización latinoamericana que representa uno de los frutos más importantes que haya producido el Continente: EL CONSEJO EPISCOPAL LATINOAMERICANO.

## 2 — RIO DE JANEIRO 1955

Finalizado el XXXVI Congreso Eucarístico Internacional de Río de Janeiro, en 1955, se reunió en esa ciudad "La Conferencia General del Episcopado Latinoamericano" (25 de julio - 4 de agosto). Asistieron 90 obispos y 6 cardenales. Estudiaron algunos de los problemas más importantes de la América Latina en ese entonces.

Al finalizar la Conferencia, entre las conclusiones figuraba una petición a Su Santidad Pío XII en la cual se solicitaba: "La fundación del Consejo Episcopal Latinoamericano".

## 3 — EL PAPA ACCEDE

En septiembre del mismo año, el Cardenal Piazza, quien había sido Presidente de la Conferencia anunciaba: "Habiendo cumplido el deber de someter a la justa consideración del Santo Padre la petición hecha por la Conferencia General para la fundación del Consejo Episcopal Latinoamericano... me es muy grato poder comunicar lo siguiente: Su Santidad se ha dignado acoger con benevolencia la petición formulada por la Conferencia".

## 4 — EL CELAM ES...

El CELAM, dicen sus Estatutos "es el órgano de contacto y colaboración de las Conferencias Episcopales de América Latina".

En otro artículo de los mismos Estatutos se precisan las metas específicas del CELAM:

- 1—Estudiar los problemas de interés común para la Iglesia de América Latina, con vistas a buscarles la solución adecuada.
- 2—Procurar una oportuna coordinación de las actividades católicas en el Continente, con el fin de asegurar su mayor eficacia.
- 3—Promover y sostener iniciativas y obras que, directa o indirectamente presenten un interés común.
- 4—Ocuparse de la preparación de las Conferencias del Episcopado Latinoamericano, cuando la Santa Sede decida convocarlas, y también de los demás problemas que esta misma le confíe".

Precisamente, en este mes de agosto, el CELAM cumple una de sus finalidades: la preparación y la realización de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano.

## 5 — EL SIGNIFICADO TEOLOGICO DEL CELAM

Un Documento del mismo CELAM dice al respecto del significado teológico de éste:

"Es preciso distinguir en el CELAM, el aspecto de intercomunicación sacramental de los Obispos e Iglesias latinoamericanas, y el aspecto de organismo que expresa y organiza esa intercomunicación.

El CELAM se inscribe en la doble vertiente de la realidad latinoamericana y de la imagen teológica de la Iglesia.

Surge, así, de la respuesta salvadora de la Iglesia a la situación concreta latinoamericana... El CELAM es como institución providencial, a través de la cual el Espíritu Santo tiende a promover la intercomunicación de los Obispos e Iglesias Latinoamericanas.

El CELAM vendría a ser el signo visible de la colegialidad sacramental. Como signo no solamente expresa algo, sino que tiende a crear en las Iglesias particulares la conciencia de una integración superior, en la que cada una de ellas puede recibir algo y comunicar algo.

El CELAM intensifica la presencia dinámica de la Iglesia en el proceso histórico de la realidad latinoamericana.

El CELAM tiende a configurar para todo el Continente aquella imagen de la Iglesia que verdaderamente responda a las inquietudes y ex-

pectativas del hombre latinoamericano de hoy: con una dimensión especialmente evangelizadora, con una característica primordial de pobreza y servicio, con una inquietud eficaz de promover, y sobre todo a través de los laicos, el desarrollo pleno y la integración de los pueblos latinoamericanos.

Intenta descifrar, colegialmente, los signos de los tiempos en América Latina e interpretarlos a la luz del Evangelio.

Realiza, a nivel continental, una función profética que ausculta, interpreta y proclama".

## 6 — ¿QUIENES PERTENECEN AL CELAM?

Al CELAM pertenecen todas y cada una de las Conferencias Episcopales Nacionales de América Latina.

El Consejo Episcopal propiamente tal está integrado por un Delegado y un Sustituto nombrados por cada una de las Conferencias Episcopales Nacionales.

## 7 — LA ORGANIZACION

Para ejercer sus funciones el CELAM tiene la siguiente organización:

1—Presidencia: De entre sus propios miembros se eligen un Presidente y dos Vice-Presidentes. En la actualidad los obispos, Avelar Brandao Vilela (Teresina, Brasil), Pablo Muñoz Vega (Quito), Marcos Gregorio McGrath (Santiago de Veraguas, Panamá).

2—Secretario General: La persona ejecutiva de las decisiones del Consejo Episcopal Latinoamericano. Antiguamente ejercía este cargo un sacerdote. A partir de 1967 un Obispo. Recientemente ha sido nombrado para estas funciones Monseñor Eduardo Pironio.

3—Secretariado General: El conjunto de personas, organismos, oficinas y auxiliares por medio de las cuales el Secretariado General cumple sus funciones.

4—Sede: El CELAM tiene por sede permanente la ciudad de Bogotá. Allí funciona el Secretariado Permanente.

5—Reuniones: Anualmente, el CELAM celebra sus reuniones estatutarias, durante una semana de trabajo, por lo general en el mes de noviembre. Se realizan en cualquier ciudad latinoamericana. Se estudia la actividad, se presentan los informes de los Delegados de las Conferencias Episcopales, se programa la acción para el año venidero y cada vez se tiende más a la integración eclesial del Continente, especialmente desde el ángulo de una Pastoral de Conjunto.

6—Tesorería General: Atiende todos los aspectos relacionados con las finanzas. Existe un Comité Económico integrado por personas expertas en cuestiones económicas y financieras. El Presidente del Comité Económico, Monseñor Tulio Botero Salazar, Arzobispo de Medellín.

## 8 — DEPARTAMENTOS E INSTITUTOS

El CELAM realiza sus finalidades y presta sus servicios a las Conferencias Episcopales del Continente mediante muchas actividades y formas, pero especialmente mediante sus 12 Departamentos Especializados y sus 4 Institutos Latinoamericanos.

Los Departamentos, órganos para el trabajo específico en los diversos campos de la Pastoral son: Pastoral de Conjunto, Liturgia, Comité Latinoamericano de la Fe (Catequesis), Ecumenismo, Misiones, Vocaciones, Seminarios, Pastoral Universitaria, Educación, Acción Social, Apostolado de los Laicos, Comunicación Social.

## CARACTER UNITARIO DE LA PASTORAL

Los tres últimos Pontífices que han gobernado a la Iglesia, y bajo cuyo pontificado el CELAM nació, creció y se desarrolló, han hablado en varias oportunidades sobre la trascendencia del Consejo Episcopal Latinoamericano. Pío XII lo señaló como una obra de singular importancia y aprobó su creación. Juan XXIII, el Papa Bueno, expresó en muchas oportunidades lo que él como Pontífice esperaba del CELAM.

Paulo VI en su discurso del 24 de noviembre de 1965, al finalizar el Concilio Vaticano II, ante el Episcopado todo de nuestro Continente, dijo: "Pero, puesto que los problemas de hoy son generales, requieren soluciones generales de conjunto. Nadie puede resolverlos por sí mismos; de aquí el carácter unitario que deberá revestir la acción Pastoral de hoy, lo que implica un entendimiento permanente sobre los criterios y periódico en el control que ha de ejercerse en cada nación con las Conferencias Episcopales y en el Continente mediante el Consejo Episcopal Latinoamericano. La unión íntima y el esfuerzo concorde de los Obispos no disminuye la libertad y las responsabilidades personales de cada uno, eliminando más bien los efectos perjudiciales provocados por las divisiones internas".

## 9 — LOS ENCUENTROS INTERNACIONALES

Otra de las formas como el CELAM está sirviendo a la Iglesia Latinoamericana es mediante la organización y realización de variados tipos de encuentros latinoamericanos. Son promovidos por los diversos Departamentos para estudiar temas concretos. A ellos asisten grupos seleccionados de expertos, peritos en muchas disciplinas: Teólogos, Sociólogos, Pastoralistas, Expertos en Comunicación Social, Liturgistas, Expertos en Educación, en Misiones, etc., etc.

Indudablemente estos Encuentros Internacionales han promovido todo un nuevo pensamiento y una dinámica renovada para los diversos campos de la pastoral. Se han realizado encuentros sobre Acción Social, Misiones, Seminarios, Vocaciones, Pastoral de Conjunto, Educación, Catequesis, etc.

## 10 — UN FUTURO PARA UNA IGLESIA

La Iglesia de América Latina tiene un futuro. Es el futuro del Continente latinoamericano. En los planes de la Providencia Divina la historia de nuestros pueblos se contará, mañana íntimamente ligada con la historia de la Iglesia Latinoamericana. Paulo VI manifestó en alguna ocasión que si la Iglesia acompañó el nacimiento de los pueblos del Continente, ahora debía acompañar también su presencia y su futuro.

El presente y el futuro de los pueblos latinoamericanos es el DESARROLLO. El desarrollo es el nombre de la vocación cristiana a la cual Dios llama a los latinoamericanos.

La Iglesia Latinoamericana tendrá que mirar hacia el futuro de su propia historia identificándose con el desarrollo de nuestros pueblos. Identificándose en una gran Pastoral de Conjunto, con pensamientos y acciones continentales. Y el CELAM es el instrumento providencial que le permitirá hacer frente a este destino ineludible.

Los Departamentos a su vez tienen organismos para la formación y la especialización de los sacerdotes, los religiosos, las religiosas y los laicos de América Latina, son los Institutos Latinoamericanos del CELAM.

El CLAF posee sus Institutos Catequísticos de Santiago de Chile y de Manizales, Colombia, para la formación y especialización en la catequesis.

El Departamento de Pastoral, en el presente año, ha puesto a funcionar, en la ciudad de Quito el Instituto Latinoamericano de Pastoral.

En Medellín, Colombia, funciona el Instituto de Liturgia Pastoral del Departamento de Liturgia.

En estos Institutos se ofrecen diversos tipos de cursos: 10 meses, 6 semanas, 1 semana, etc. Son ya varios los cientos de personas latinoamericanas que han sido formadas en ellos.

EL CELAM: INSTRUMENTO PROVIDENCIAL PARA EL FUTURO DE UNA IGLESIA

## ESQUEMA DE LAS COMISIONES PASTORALES

La Conferencia tiene un carácter esencialmente pastoral. Y su finalidad: "Elaborar orientaciones pastorales para la Iglesia en América Latina".

Estas orientaciones pastorales serán elaboradas a la luz de tres grandes tópicos: **Promoción Humana, Evangelización y Crecimiento de la Fe, e Iglesia Visible y sus Estructuras.**

A su vez estos tres grandes temas se dividen en Comisiones (9) y Sub-Comisiones (11).

El esquema es como sigue:

### I.— Promoción Humana

Comisión Nº 1:

**Justicia y Paz.**

Sub-comisión A): **Justicia.**

Sub-comisión B): **Paz.**

Comisión Nº 2:

**Familia y Demografía.**

Comisión Nº 3:

**Educación.**

Comisión Nº 4:

**Juventud.**

### II—Evangelización y Crecimiento en la Fe

Comisión Nº 5:

**Educación de la Fe.**

Sub-Comisión A): **Pastoral de las masas.**

Sub-Comisión B): **Pastoral de las élites.**

Sub-Comisión C): **Catequesis.**

Sub-comisión D): **Liturgia.**

### III—Iglesia Visible y sus Estructuras.

Comisión Nº 6: **Movimientos de seglares.**

Comisión Nº 7: **Sacerdotes, Religiosos y Religiosas, formación de clero.**

Sub-Comisión A): **Sacerdotes.**

Sub-Comisión B): **Religiosos y Religiosas.**

Sub-Comisión C): **Formación del Clero.**

Comisión Nº 8: **Pobreza de la Iglesia.**

Comisión Nº 9: **Pastoral de Conjunto y planeamiento del apostolado.**

Sub-Comisión A): **La colegialidad en sus diversos niveles.**

Sub-Comisión B): **Medios de comunicación social.**

## Primera Reunión General de la Presidencia de la Segunda Conferencia

Recientemente tuvo lugar en Roma, la Primera Reunión General de la Presidencia de la Segunda Conferencia del Episcopado Latinoamericano.

La Presidencia de esta Conferencia está integrada por tres miembros, nombrados por Su Santidad Paulo VI, para representarlos oficialmente durante las sesiones de Medellín, ya que es el Romano Pontífice el Presidente nato de la Conferencia.

Los miembros de la Presidencia son: El Cardenal Juan Landá-zuri Ricketts, Arzobispo de Lima; el Cardenal Antonio Samoré, Presidente de la Pontificia Comisión para América Latina y Monseñor Avelar Brandao Vilela, Arzobispo de Teresina en el Brasil y Presidente del Consejo Episcopal Latinoamericano (CELAM).

### Clima de Objetividad y Cordialidad

Según declaraciones de Monseñor Avelar Brandao, quien se encuentra en Bogotá dirigiendo personalmente los últimos detalles de la preparación de la Conferencia: "La Reunión de Roma se realizó dentro de un clima de objetividad y cordialidad que permitió un intenso y fecundo trabajo en la preparación de la Segunda Conferencia, acontecimiento que tendrá una repercusión esencial en la vida de la Iglesia de América Latina y en todo el Continente.

### Los Asuntos Tratados

La Presidencia de la Conferencia trató en Roma variados e importantísimos asuntos para la marcha de la reunión de los Obispos en Medellín, especialmente los relacionados con el funcionamiento y la organización de la misma.

Se estudiaron detenidamente los proyectos que el Consejo Episcopal Latinoamericano, como responsable de la organización de la Conferencia, de común acuerdo con la Santa Sede, había preparado al respecto. Estos proyectos, con algunas ligeras modificaciones fueron aprobados por los máximos dirigentes de la Conferencia.

### Nombramientos

Mons. Brandao informó también que se tomaron algunas importantes resoluciones, entre otras las siguientes:

- 1.—Acuerdo unánime y definitivo sobre los obispos que tendrán a su cargo la presentación de las cinco ponencias de la Conferencia. Fueron nombrados siete obispos latinoamericanos para esta finalidad.
- 2.—Designación del Obispo que ejercerá el cargo de Secretario especial de la Conferencia, y de los auxiliares inmediatos, como elementos ejecutivos de la misma y de la Secretaría Especial.
- 3.—Constitución de una comisión episcopal especial para redactar un mensaje al Santo Padre. Este mensaje le será enviado durante los primeros días de la Conferencia en Medellín.
- 4.—Nombramiento de los Obispos, que como Presidentes, tendrán a su cargo dirigir los trabajos de las comisiones y subcomisiones de la Conferencia. Serán 9 comisiones y 11 subcomisiones.
- 5.—Aprobación de los proyectos elaborados por el CELAM para la distribución orgánica de las comisiones y especialmente del proyecto "Mecánica de Trabajo" que establece las indicaciones prácticas para el funcionamiento de toda la Conferencia.
- 6.—Nombramiento de las personas que tendrán los cargos de moderadores de las sesiones plenarias de la Conferencia.
- 7.—Constitución de una comisión especial para examinar los actuales Estatutos del Consejo Episcopal Latinoamericano en orden a futuras modificaciones.
- 8.—Nombramiento de una comisión denominada de "Asuntos Especiales".
- 9.—Constitución, de acuerdo a los Estatutos de la Conferencia, de la Comisión Episcopal de Relaciones Públicas que tiene a su cargo todos los asuntos relacionados con los medios de información. Esta Comisión quedó integrada por cuatro Obispos. El órgano ejecutivo de la Comisión es la Oficina de Prensa de la Segunda Conferencia.

(PASA A LA PAGINA 19)

# SECRETARIO PARA EL CELAM

(VIENE DE LA PAGINA 1A.)

Consejo Episcopal Latinoamericano, CELAM.

Monseñor Pironio desempeñaba hasta el presente los cargos de Obispo Auxiliar de la Diócesis de la Plata y de Administrador Apostólico de la Diócesis de Avellaneda, en la Argentina.

### Nombrado por el CELAM

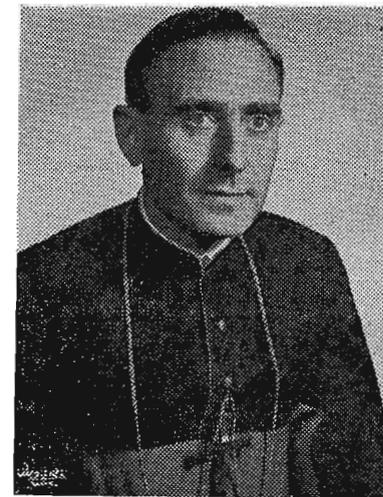
Según los Estatutos del CELAM el Secretario General es nombrado por el mismo Consejo Episcopal Latinoamericano para un período de tres años. El CELAM, en su última reunión anual estatutaria, la XI, celebrada en la ciudad de Lima, en el mes de noviembre del año pasado realizó la elección de Monseñor Pironio.

Aconteció, sin embargo que, simultáneamente la Santa Sede nombraba a Monseñor Pironio para ejercer las funciones de Administrador Apostólico de la Diócesis de Avellaneda. A consecuencia de esto la posesión de Monseñor Pironio como Secretario General del CELAM dependía ahora directamente de la decisión de la Santa Sede, por tratarse de la persona de un Obispo en ejercicio de tareas apostólicas determinadas por el Santo Padre. La Presidencia del CELAM realizó varias gestiones en el sentido de que la Santa Sede, en tiempo oportuno confirmase la elección de Monseñor Pironio.

Ahora, con fecha 8 de agosto, el Cardenal Antonio Samoré, Presidente de la Pontificia Comisión para América Latina, CAL, ha anunciado cablegráficamente al Presidente del CELAM, Mñor. Avelar Brandao Vilela, que el Santo Padre ha ratificado el nombramiento de Monseñor Eduardo Pironio para el cargo de Secretario General del Consejo Episcopal Latinoamericano.

### Biografía

Monseñor Eduardo F. Pironio nació el 3 de diciembre de 1920 en la localidad de Nue-



Monseñor EDUARDO PIRONIO  
Secretario General del CELAM y  
de la Conferencia.

ve de Julio, provincia de Buenos Aires.

Realizó sus estudios de filosofía y teología en el Seminario de San José de La Plata. Fue ordenado Sacerdote el 5 de diciembre de 1943. Obtuvo la licencia en Teología Dogmática en el Pontificio Ateneo "Angelicum" de Roma en 1954. Entre 1944 y 1959 ejerció la docencia en el Seminario Pío XII de la Diócesis de Mercedes (Buenos Aires).

En 1958 fue nombrado Vicario General de la misma Diócesis, hasta 1961 cuando fue elegido rector del Seminario Metropolitano de Villa Devoto. A comienzos de 1963 fue nombrado Visitador Apostólico de la Universidad Católica de Argentina y Prelado Doméstico de Su Santidad. Ejerció en ella la cátedra y el decanato de la Facultad de Teología.

El 31 de mayo de 1964 fue consagrado Obispo Auxiliar de La Plata. El año anterior había sido elegido como uno de los peritos del Concilio Vaticano II. Al constituirse el Secretariado para los no creyentes fue nombrado miembro de él por Su Santidad Paulo VI. El CELAM también lo nombró miembro de la Comisión Episcopal del Departamento de Seminarios. En el ámbito nacio-

nal argentino fue nombrado para desempeñar el cargo de Presidente de la Comisión Episcopal de Fe y Ecumenismo y el de Asesor de la Junta Central de Acción Católica.

Desde hace algún tiempo desempeñaba también el cargo de Presidente del Comité de Reflexión Teológica del CELAM.

### Teólogo latinoamericano

Monseñor Eduardo F. Pironio es ampliamente conocido en el continente como uno de los más versados teólogos. Son varias las obras, los ensayos y los escritos publicados. Entre otros: "Valoración Teológica de la Persona Humana", "Teología y Santidad", "Eucaristía... Sacrificio Comunitario", "El Problema de la Distinción Real entre Esencia y Existencia en Santo Tomás", "La Santidad de la Vida Sacerdotal", etc.

### Secretario General de la Conferencia

Monseñor Pironio, había sido nombrado pocos días antes de su confirmación para Secretario General del CELAM, Secretario General de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano. En razón de sus nuevas obligaciones Monseñor Pironio viajará en los próximos días a Bogotá, donde tendrá su residencia permanente, en el Secretariado General del CELAM.

### Un Obispo Secretario del CELAM

Monseñor Eduardo Pironio es el segundo Obispo que como tal ejerce el cargo de Secretario General del CELAM. El primero fue Monseñor Marcos Gregorio McGrath, quien lo desempeñó ad-interim cuando la Santa Sede promovió a la Sede Episcopal de Buga (Colombia) a Monseñor Julián Mendoza Guerrero, quien había ejercido el cargo de Secretario General del CELAM desde la fundación del mismo.

# — RIO DE JANEIRO: 1955 —



Asistentes a la Primera Conferencia. Gracias: Crearon el CELAM.

Finalizado el XXXVI Congreso Eucarístico Internacional de Río de Janeiro, en 1955, entre el 25 de julio y el 4 de agosto, se celebró en dicha ciudad la "Conferencia General del Episcopado Latinoamericano".

Fue convocada, según dictamen de S. S. Pío XII, por el Señor Cardenal G. A. Piazza, entonces Secretario de la Sagrada Congregación Consistorial, quien determinó su valor jurídico, haciendo observar que esta Conferencia no tendría carácter conciliar.

## 96 OBISPOS

Para la Conferencia General de Río fueron invitados, además de los señores Cardenales, representantes del Episcopado de cada uno de los países latinoamericanos, designados para ello oficialmente, en la proporción de uno por cada provincia eclesiástica. Además representantes de los Ordinarios de aquellas circunscripciones que estaban inmediatamente sujetas a la Santa Sede, y de los Prelados de tierras de Misión.

En total, se congregaron como miembros delegados, 96 Obispos, de los cuales, 6 eran Cardenales. Participaron además, como ponentes, 5 Sacerdotes. Hubo también observadores y 5 Prelados provenientes de Estados Unidos, Canadá, España y

Portugal, así como 6 Nuncios Apostólicos, asistentes a la Conferencia.

## PREPARADA EN ROMA

La preparación de esta Conferencia fue confiada en Roma a una Comisión Central, que consultó ampliamente con los Secretarios de las Sagradas Congregaciones del Concilio, de Religiosos, de la Propagación de la Fe, y de los Asuntos Eclesiásticos Extraordinarios. Pero en cada Nación se constituyó, al mismo tiempo, una Comisión Nacional, encargada de reunir datos sobre la situación general del país respectivo y para la elección de las personas competentes que deberían trabajar inmediatamente en esta Conferencia. Todo el material se acumuló en 26 volúmenes, que demuestra bien a las claras el interés que aquella Reunión despertó.

## OBJETIVO: DEFENSA Y CONQUISTA APOSTOLICA

Desde el primer momento se fijó como objetivo de la Conferencia el "estudiar en forma concreta y con miras a resoluciones prácticas, los puntos fundamentales y urgentes del problema religioso en América Latina, bajo el doble aspecto de la defensa y de la conquista apostólica".

El resultado de aquellos trabajos fue recopilado en un opúsculo publicado en la Tipografía Poliglota Vaticana, en 1956, titulado "Conferencia General del Episcopado Latino-Americano.-Conclusiones". Este opúsculo comprende 10 títulos y unas 100 resoluciones, que en forma de consejos y recomendaciones ofrecen a los Obispos latinoamericanos, un verdadero manual de "teología pastoral" orientándoles para sus tareas apostólicas, y no solo a ellos, sino también a los militantes del apostolado seglar.

## CONCLUSIONES PARA SER ESTUDIADAS

El valor de este Documento está contenido en la misma introducción.

"...hemos llegado a las conclusiones que a continuación se expresan, y las proponemos respetuosamente a todo el Episcopado Latinoamericano, a fin de que puedan ser diligentemente estudiadas, junto con la documentación de la Conferencia, no solo por cada uno de los Excmos. Ordinarios, sino también por las Conferencias Episcopales —Nacionales y Provinciales— para profundizar más en la solución de los problemas y aplicar concretamente a las necesidades de cada jurisdicción eclesiástica las sugerencias y remedios contenidos en dichas conclusiones".

# PREPARACION DE LA CONFERENCIA

La preparación de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, por designación de la Santa Sede, estuvo a cargo del CELAM.

## LOS GRANDES PASOS

El CELAM, a grandes rasgos siguió el siguiente itinerario en la preparación de la Conferencia:

- 1.—XI Reunión estatutaria del CELAM, en Lima, donde se preparó el esquema general de lo que sería la Conferencia en su temario y funcionamiento.
- 2.—Reunión en Bogotá, en enero del presente año, para elaborar con Obispos, Expertos y Peritos latinoamericanos el primer esquema del Documento de Trabajo que se llamó "Documento Básico Preliminar para la Segunda Conferencia".
- 3.—Reunión, en el mes de junio, en Medellín para el estudio de los aportes de las Conferencias Episcopales Nacionales de América Latina hechos sobre el Documento Básico Preliminar, y redacción del DOCUMENTO DE



XI Reunión Anual del CELAM. Delinearon la Conferencia.

- |   |   |
|---|---|
| TRABAJO para la Segunda Conferencia.  | 5.—Creación y funcionamiento de la Oficina de Prensa de la Segunda Conferencia. |
| 4.—Creación y funcionamiento de la Oficina de Coordinación General de la Segunda Conferencia. | 6.—Creación y funcionamiento de la Oficina de Coordinación Local en Medellín.   |

# MEDELLIN: 1968



La ciudad de Medellín, capital del Departamento de Antioquia fue elegida para ser la sede de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano. Medellín es la segunda ciudad de Colombia. Recientemente superó el millón de habitantes. Fue fundada en el año de 1616. Está situada a 1.481 metros sobre el nivel del mar. Tiene una temperatura promedio de 21.3°C. Es considerada como la capital industrial colombiana. Dista de Bogotá un poco más de 550 kilómetros. Entre la capital y Medellín se emplean 25 minutos en aviones Jet. El pueblo del departamento de Antioquia es probablemente el que más se caracteriza entre todos los colombianos.

## Un Mundo en Cambio

### PARA PONER EN PRACTICA EL CONCILIO

"Ahora, los Obispos Latinoamericanos nos aprestamos, previa reflexión, estudio y oración a reunirnos en Medellín, en la Segunda Conferencia General de Episcopado Latinoamericano para poner en práctica el Concilio Vaticano Segundo. Y lo haremos en un momento que constituye una verdadera encrucijada en la historia. En efecto, la Conferencia tiene lugar cuando el mundo cambia y se renueva, cuando surge una sociedad nueva. Y si esto es válido para todos los pueblos, lo es más para América Latina, colmada de graves problemas que nos preocupan, pero dotada de grandes recursos que afianzan nuestra esperanza..."

De la Conferencia ha de surgir una orientación pastoral renovada, dinámica y vitalizada, para que la Iglesia en América Latina cumpla su misión salvífica...

La Conferencia ha de ser un comienzo. Se ha de iniciar con ella una nueva etapa para la Iglesia de América Latina...

Este mundo nuevo, pujante, ansioso de justicia, espera nuestra palabra, pero más aún aguarda nuestra acción".

(Cardenal Juan Landázuri Ricketts, Arzobispo de Lima, presidente de la Conferencia)

## La Hora Decisiva para el Episcopado

"Basta dirigir una mirada a la situación actual de América Latina y ver los problemas que la agitan. Problemas sociales, problemas económicos, el problema de su Fe, el problema demográfico, el problema educativo, etc., para darnos cuenta de que vivimos en la coyuntura histórica más grave de nuestro Continente.

Por este motivo, creo que la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, a la cual ahora nos preparamos, será, sin duda, un acontecimiento decisivo, quizás el más importante para la historia del Continente..."

Pero también ha llegado la coyuntura más decisiva para

## TOMA DE CONCIENCIA

"En esta Segunda Conferencia Episcopal, la Iglesia, además de realizar una explicitación de la Caridad, del amor al hombre al preocuparse y reflexionar sobre sus circunstancias, deberá también reflexionar profundamente sobre cuáles son, a nivel continental, los problemas comunes de su pastoral, o sea los modos de comunicar el Evangelio a Latinoamérica.

La importancia de la Segunda Conferencia radica, pues, en la toma de conciencia que se hará sobre los problemas comunes de la evangelización del Continente".

(R. P. Renato Poblete).

el Episcopado Latinoamericano. El momento de su mayor responsabilidad".

(Monseñor Pablo Muñoz Vega, Arzobispo de Quito).

## NO HABRA INVENTARIO TRIUNFALISTA

"Con sano realismo, con cristiana sinceridad, con la humildad del Evangelio, con la conciencia de sentirse parte sustancial del mundo Latinoamericano, y con el más profundo sentido maternal, la Iglesia reflexionará sobre sí misma. Sobre el mundo concreto en el cual se encarna. No tendrá miedo, no podría tenerlo, de las respuestas que le de esa reflexión. Por más descarnadas que sean. Por más dolorosas que aparezcan.

La Iglesia no buscará un inventario triunfalista.

Buscará la verdad de su misión en esta América Latina. Porque en esa verdad aspira a encontrar el camino para el fiel cumplimiento de su misión. La Iglesia Latinoamericana presente que ha llegado el momento de no hablar más de Cristo, sino de vivir a Cristo y con Cristo en el marco histórico de nuestro Continente. Así esa vivencia represente un vuelco total en la historia..."

Como el Concilio que fue de la Iglesia Universal, la Segunda Conferencia tendrá que ser de toda la Iglesia de América Latina.

Al pie del monte, como en el antiguo Sinaí, el Pueblo de Dios Latinoamericano quiere y espera escuchar la Voz de Dios".

(“CELAM” No. 8).

## ¿Los Rumbos del Mundo...?

"La Segunda Conferencia del Episcopado Latinoamericano será de una importancia vital para toda la Iglesia. De los rumbos que tome nuestra Iglesia Latinoamericana, quizás dependa también la situación de la Iglesia en el mundo entero".

(R. M. María Rosa Castro, H. C.).

## Una Conferencia Eclesial y no Clerical

"...Y por eso la Conferencia de Medellín no debe ser una Conferencia clerical, sino eminentemente eclesial. Los Obispos, con sus carismas de Padres y Pastores de este Pueblo de Dios son los responsables de traer a la Conferencia las serias

expectativas de sus Iglesias locales, el testimonio vivo recogido entre sus Presbíteros, sus Religiosos, sus Religiosas y sus Laicos, de manera que este gran acontecimiento salvífico para la América Latina lo tomemos y sea en sus aplicaciones completas

algo totalmente nuestro, el fruto de una vigilia en armas de oraciones, estudio, diálogo y decisiones de todo el Pueblo de Dios Latinoamericano".

(Monseñor Plinio Monni, Coordinador General de la Conferencia).

## SIMPATIA, DISPONIBILIDAD, ESPERANZA

"Si hubiera de sintetizarse los sentimientos con que nos acercamos a la Segunda Conferencia Episcopal Latinoamericana, diría:

- 1.—Una profunda simpatía hacia los hombres de nuestro Continente; en el sentido de asumir a fondo sus angustias y esperanzas. Esto supone una gran capacidad de amar.
- 2.—Una generosa disponibilidad al Espíritu: que su Luz nos penetre, su Fuego nos queme, su Potencia nos confirme. En el interior de cada cristiano el Espíritu ha de dejar un corazón nuevo.
- 3.—Una firmísima esperanza: en la pobreza de nuestros límites, en la fragilidad de nuestras fuerzas, en la sencillez de nuestra búsqueda, el Dios Todopoderoso repetirá las maravillas de la salvación, obradas en la historia, y que ahora tiene preparadas, en Cristo y en su Iglesia, para los hombres y pueblos que nos han sido confiados.

El Señor nos llama. "El es fiel y así lo hará".

(Monseñor Eduardo Pironio, Secretario del CELAM y de la Conferencia).

## El Gran Desafío:

### DESTINO DE AMERICA LATINA

"América Latina aparece hoy ante las naciones como un signo de esperanza y como un factor de preocupación..."

Los cristianos tenemos la tarea de hacer presente a Cristo en este preciso momento histórico o América Latina desviará su sendero y su destino al llenarse de un sentido materialista o de violencia.

Los profundos cambios globales y las transformaciones por las que estamos atravesando, nos exigen una toma de conciencia, nuevas aptitudes, reforma urgente y global de estructuras; todo ello se alza frente a nosotros como un desafío al plantear nuevos problemas, o plantear en forma nueva problemas viejos, como signo de los tiempos, que la Providencia alza para reclamar de nosotros audacia, planificación, colaboración.

La descripción de las angustias actuales de América Latina es quizás trágica; pero es imperioso llamado a dar una respuesta rápida y eficaz que mantenga viva la esperanza en el porvenir".

(Monseñor Samuel Ruiz G., Obispo de Chiapas, México).

## RESPUESTA

### AL CONCILIO

"No es aventurado afirmar que, en esta parte del mundo, las sociedades, aún las más aventajadas y tradicionalmente católicas, no poseen verdadera conciencia eclesial, un auténtico servicio de comunidad cristiana "instrumento de salvación".

El Concilio Euménico, cuya luz apenas comienza a proyectarse sobre la Iglesia y sobre la humanidad y que fue el "Concilio de la Iglesia" por excelencia, porque nunca había reflexionado tan sinceramente y con tanta hondura sobre su destino salvador, ha mostrado muchas maneras y muy coherentemente a un mismo tiempo, lo que debe ser esa "comunidad de salvación".

Esta Conferencia General del Episcopado Latinoamericano responderá a esta necesidad y a estas luces".

(Monseñor Tulio Botero Salazar, Arzobispo de Medellín).

## EL MUNDO VIAJA EN JET

"La importancia de esta Segunda Conferencia no puede pasar desapercibida para ningún cristiano, si se comprende lo que significará para el mundo de hoy, quizás mucho más que para el mundo de mañana, porque a nosotros, los hombres de hoy, nos toca preparar un buen camino a los hombres que nos han de suceder.

Esta Conferencia tiene que sensibilizar a todos los habitantes de Latinoamérica. Sean cristianos o no. Porque es la Comunidad Latinoamericana la que camina hacia un deseado futuro mejor, futuro que no puede ser remoto sino que es inmediato, ya que el mundo de hoy tiene un modo de caminar: el Jet".

(Monseñor Gerardo Valencia Cano, Obispo de Buenaventura).

## NO HUIR DE LA REALIDAD

"Los problemas de América Latina son tan urgentes y globales, que se hace muy difícil decir cuáles sean los prioritarios.

De cualquier manera, la primera actitud que se impone, es la del valor para no huir a la realidad.

La Iglesia, en este momento histórico de América Latina, debe dar ejemplo de valor. No debe temer el reconocimiento de los defectos en su actuación.

Ha sido el propio Concilio el que ha estimulado a asumir el espíritu de revisión frente a las nuevas realidades".

(Dom Candido Padin, Obispo de Lorena, Brasil)

## VIAS AL CORAZON DE LA IGLESIA

"Esperamos que la Segunda Conferencia General nos trace vías hacia el corazón de la Iglesia, es decir nos dé medios que amplíen el radio de acción, nos exija una entrega más madura, mejor coordinada, más eficaz y al mismo tiempo nos ilumine para ello".

(R. M. María Agudelo, O.D.N.).

EL EPISCOPADO ARGENTINO

LA IGLESIA QUIERE REPENSAR SU MISION

La Jerarquía Católica Argentina acaba de dar a la publicidad un mensaje especialmente relacionado con la celebración de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, que se celebrará en Medellín entre el 26 de agosto y el 7 de septiembre.

Este mensaje fue dado a conocer después de la última reunión celebrada por la Comisión Permanente del Episcopado Argentino.

Presentamos a continuación el texto oficial de dicho mensaje. En esta forma se clarifican una serie de versiones, según las cuales el Episcopado argentino no estaría de acuerdo con la Conferencia de Medellín.

La Iglesia, fiel a Dios, a los hombres y a su tiempo

"La Iglesia Latinoamericana —por sus Obispos y Delegados— se reunirá en Medellín, Colombia (27 — VIII — 7—IX) convocada por el Padre Santo en orden a un programa y a un compromiso de concertada acción pastoral.

Fiel a Dios, a los hombres y a su tiempo —la Iglesia quiere repensar su misión de siempre— para actuar más eficazmente su ministerio salvador en esta coyuntura histórica y en este continente en que vivimos. Quiere escrutar la voluntad divina y entregarse, magnánima y humilde servidora, a su misión providencial.

Esencialmente esta misión es la que trajo Jesucristo al mundo, pronunciada desde la aurora de la humanidad: hacer conocer el misterio de Dios, revelado en Cristo, consumado en su Muerte y en su Resurrección y prolongado en la misma Iglesia".

La Iglesia debe contribuir a toda liberación

"Pero la Iglesia sabe, además, que todo el hombre ha sido redimido, aunque de distinto modo: plenamente, de la servidumbre del pecado; no así de sus consecuencias. Algunas, como el dolor, la en-

fermedad y la muerte, podrán ser solo atenuadas. Y sabe también que el poseer 'la visión integral del hombre y de la humanidad', ella debe contribuir positivamente no solo a la liberación de toda servidumbre injusta, sino también, y sobre todo, a la realización del plan Divino, que da e infunde una vocación singular a cada hombre, a cada pueblo y a cada continente".

Las hambres del continente

"Sabe también que en este bendito suelo latinoamericano hay hambre de pan, hambre de cultura y hambre de Dios. Sin desalentarse, porque nunca llegarán los hombres y los pueblos a una realización ideal superando las tres hambres, quiere trabajar bajo la luz indefectible del espíritu del Señor, para disminuirlas, si fuera posible, hasta su extinción".

Los Obispos no somos técnicos

"No todo podrá realizarse a plazo. Los pastores de la Iglesia no somos técnicos en el plano temporal. Tampoco nos incumbe su realización concreta. Diversas —muy diversas— son las situaciones de cada uno de nuestros pueblos. Pero sentimos el deber de solidaridad como hombres, como latinoamericanos y como pastores, y aceptamos gozosamente este deber".

La Segunda Conferencia

"Tenemos conciencia de nuestra limitación, y una conciencia más clara aun de que todo bien llega al hombre por la misericordiosa bondad de Dios. Por eso el Episcopado Argentino —sus Obispos todos— encarecen a esta Iglesia de Dios que está en la Argentina, abundantes súplicas —súplicas en consonancia con este gran momento—, para que esta Segunda Conferencia General del Episcopado de Latinoamérica, dócil al Espíritu Santo y guiado por su Madre Celestial María Santísima responda fielmente a la arcaica voluntad de Dios en esta hora concreta y en este contexto providencial de su historia".

AS CONFERENCIAS EPISCOPAIS NACIONAIS E O DOCUMENTO BASE DE MEDELLIN

Estamos às vésperas da Segunda Conferência Geral do Episcopado Latino-americano.

Em tôdas as partes do mundo, verifica-se um interêsse excepcional pelo que vai acontecer em Medellín.

Não sômente os Organismos da Igreja se puseram a estudar o Documento Base da Conferência, como também as entidades civis, particulares e públicas.

As Embaixadas dos vários Países solicitam o Documento com aff.

Os Jornais promovem entrevistas coletivas.

Mas, sobretudo, as Conferências Episcopais Nacionais levaram a sério, o exame do texto.

E enviaram para o Encontro de Bispos e Peritos, realizado em junho, tôdas as suas sugestões e observações.

Embora o tempo de que dispusessem as Conferências Episcopais Nacionais, para o estudo do primitivo documento fôsse reduzido, mesmo assim, o esforço empreendido foi maravilhoso e substancial.

Assim, o atual Documento Base já se apresenta com novos enriquecimentos nascidos dessa indispensável colaboração.

Evidentemente, não se podia aproveitar tôdas as contribuições recebidas. Muitas Conferências criticaram severamente o Documento, mesmo reconhecendo seu mérito incontestável. Outras Conferências aceitaram o Documento com tranquilidade.

E finalmente, houve Conferências que desejavam que o Documento fôsse ainda mais explícito no apresentar o diagnóstico, e no fixar critérios de erradicação de nossos males.

Desta maneira, seria impossível condensar tôdas essa observações em um só Documento que seria apenas um instrumento de Trabalho.

Guardando-se a estrutura básica do Documento Preliminar, o CELAM, na reunião de junho, procurou esclarecer melhor determinados conceitos, abrir horizontes mais largos para as projeções pastorais, e deixar que os participantes da Segunda Conferência Geral de Medellín, dessem a sua palavra esclarecedora definitiva sobre os problemas em discussão.

O CELAM agradece, penhorado, a tôdas as Conferências Episcopais Nacionais, a inestimável contribuição que lhe ofereceram para o cumprimento de mais uma etapa de trabalho coletivo, com vistas ao êxito da Segunda Conferência Geral do Episcopado Latinoamericano.

Ciertamente que en Colombia, en el mes de agosto, con ocasión del XXXIX Congreso Eucarístico Internacional de Bogotá, tendrán lugar muchas reuniones de especial importancia. Pero entre todas se destacan dos, que tanto por su significado, por su contenido y su proyección Pastoral sobre el Continente Latinoamericano, tienen una trascendencia especialísima. Estas dos son: La Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, en primer orden, y luego, la Semana Catequística Internacional.

La Semana Catequística Internacional, se realizará en Medellín, la ciudad que también será sede para la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano. Sesionará también en el mismo lugar donde funcionará la Conferencia: el Seminario Conciliar de dicha ciudad. La Semana trabajará entre el 11 y el 17 de agosto. En ella tomarán parte más de 200 personas, procedentes de todos los Continentes del mundo, y en representación de más de 35 países.

LA DIRECCION

La Dirección de esta Semana Internacional de Catequesis está bajo el cuidado de la jerarquía colombiana, representada en el Obispo José Gabriel Calderón, como Presidente de la Comisión Episcopal de Catequesis de Colombia, y el Comité Latinoamericano de la Fe (CLAF), uno de los Departamentos especializados del CELAM.

Por lo que hace a los aspectos teológicos y catequéticos de contenido, la Dirección de la Semana está a cargo de un equipo internacional de especialistas a cuya cabeza están los RR. PP. Johannes Hofing, S. J., y Alfonso Nebreda, S. J., del Instituto Pastoral de Asia, en Manila.

FINALIDADES

La Semana Internacional de Catequesis de Medellín, se propone varias finalidades. Entre otras, estudiar el programa de Catequesis Latinoamericana a la luz del Concilio Vaticano II y de las experiencias y desarrollo de la Catequesis después del mismo Concilio. Coordinar el mismo programa y los esfuerzos que se están haciendo en la Catequesis Latinoamericana, así como estimular estudios más profundos sobre esta materia. Y, naturalmente, trazar un programa de acción catequística que permita un trabajo más efectivo en el Continente, de acuerdo a las circunstancias actuales del mismo.

ANTECEDENTES

Esta es la primera Semana Internacional de Catequesis que se celebra en Latinoamérica. Pero no es la primera de carácter mundial. Otras se han realizado ya en Europa, Africa y Asia.

Una larga preparación ha sido necesaria para celebrar la Semana Internacional en Latinoamérica. Por lo que hace al Comité Latinoamericano de la Fe (CLAF), éste desde hace dos años, la viene preparando con reuniones regionales. Se realizaron en Manizales, Colombia; Uruguay, Arica, en Chile; Perú, el Brasil y San José de Costa Rica, para todos los países Centroamericanos y del Caribe. El tema fundamental en todas estas reuniones regionales fue el estudio de la fe en cada una de esas regiones, según se presentaba. Es decir, que se cuenta con una visión global de la situación de la fe en todos y en cada uno de los países latinoamericanos.

LOS ESTUDIOS

Durante los días de trabajo de la Semana se realizarán los siguientes estudios: "Condiciones actuales de la Catequesis en América Latina", "La Revolución Catequística y su Terminología, relacionadas y condicionadas a los valores actuales de la fe en América Latina", "Catequesis Fundamental", "La Familia y la Fe en América Latina", "Dimensiones Sociales del Apostolado Catequístico". Estas son conferencias generales. Entre los Conferencistas figuran el R. P. Jacques Audinet, del Instituto Catequístico de París;

el R. P. Alfonso Nebreda, Director del Instituto Pastoral de Asia, en Filipinas; el Obispo Gabriel Calderón, de Colombia y el Licenciado, José García Bauer, de Guatemala.

Además de las Conferencias el trabajo se desarrollará a base de mesas redondas con temas específicos. En total hay 8 temas para estas mesas redondas. Algunos temas: "Formación de Catequistas, Catequesis y Liturgia, Biblia y Catequesis, Orientaciones Generales para elaboración de material Cate-



Por una fe consciente, adulta y personal.

quístico, Formación de Adultos y Educación Religiosa en la Familia", etc. También la Semana tendrá una serie de Comisiones Especiales: Un Comité Teológico, Biblia Eucuménica, Catequesis y Medios de Comunicación Social, Colaboración Catequística Internacional, Conferencias Especiales para el Episcopado.

ASISTENTES

Asistirán, como ya lo anotamos, más de 200 personas procedentes de todo el mundo. Entre ellas los más connotados especialistas de la catequesis mundial y representantes de los centros de especialización catequística de los mejores institutos del mundo.

Númicamente, entre los asistentes a la Semana figuran: 40 obispos latinoamericanos, 10 obispos de otras partes del mundo, 100 especialistas latinoamericanos y 40 expertos en Catequesis de todo el mundo.

Además, asiste también otro grupo numeroso de obispos, sacerdotes, religiosos y laicos. Los organizadores de la Semana han cursado invitaciones especiales para algunos observadores protestantes. Todos los países latinoamericanos estarán, naturalmente, representados. Los asistentes no latinoamericanos proceden de: Estados Unidos, Canadá, España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, Austria, Alemana, Filipinas, etc., etc.

POR QUE EN LATINOAMERICA?

¿Por qué se celebra esta Semana en Latinoamérica? Esta Semana tiene lugar en Latinoamérica, por varios motivos. Entre ellos, porque la ocasión del Congreso Eucarístico y de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, permitirán la asistencia a numerosos obispos.

Pero, especialmente, porque se hace necesario un estudio, un esfuerzo y una planeación para adaptar la Catequesis a las necesidades propias del Continente Latinoamericano.

Si hay algo que requiera adaptación es el punto de la Catequesis. Uno de los organizadores manifestó: "En el pasado, la teología de la Catequesis, se tomaba casi textualmente de las grandes fuentes europeas y norteamericanas y, sin mayor adaptación y estudio, se implantaba a las necesidades de América Latina. Las necesidades del Continente piden y exigen que este proceso termine. Es necesaria una renovación Catequística para América Latina que debe estar basada en los valores religiosos de estos pueblos y, sobre todo, integrado en las más puras realidades latinoamericanas.

Primera Reunión General de la...

(VIENE DE LA PAGINA 12)

Representantes de todos los Países Latinoamericanos.

Los nombres de las personas que han sido elegidas para desempeñar los cargos establecidos serán dados a conocer próximamente. No solamente por tratarse de una Conferencia internacional, sino, especialmente por tratarse de la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, lo que equivale a decir de la Iglesia Plena de América Latina, todas las jerarquías nacionales latinoamericanas están representadas con una o varias personas en los nombramientos realizados.

La primera reunión de la Presidencia de la Conferencia en Roma constituyó un éxito pleno, entre otras cosas porque se adelantó gran parte del trabajo que debería ser hecho en los primeros días del trabajo de Medellín. En esta forma se ha asegurado mayor tiempo y sobre todo efectividad para la Conferencia, que solamente sesionará durante dos semanas y que tendrá que abordar un extenso, delicado y variado temario.

Las Conclusiones de la Conferencia

Las Conclusiones oficiales de la Conferencia no se conocerán inmediatamente después de ésta ya que, por ser el Romano Pontífice el Presidente nato de la misma Conferencia, deberán ser sometidas a la apreciación de Su Santidad el Papa Paulo VI. Circularán en todo el Continente y en el mundo entero cuando hayan regresado de Roma.

José Ignacio Torres M.

# CARTA CONVOCATORIA DE LA CONFERENCIA

El Vaticano, enero 20/68.  
Sacrum Concilium

Pro  
Publicis Ecclesiae Negotiis  
No. 394/68

*Eminencia Reverendísima:*  
El Santo Padre, acogiendo el reiterado deseo del CELAM y habiendo tomado debida nota de las informaciones que le ha enviado recientemente la Presidencia de dicho organismo, después de haber oído el parecer del Consejo "pro Publicis Ecclesiae Negotiis" y el de la Sagrada Congregación para los Obis-

pos, teniendo como meta el ulterior afianzamiento de la vida católica en los países de América Latina, ha decidido convocar la II Conferencia General del Episcopado Latinoamericano, en la ciudad de Medellín (Colombia), para los días inmediatamente sucesivos a la celebración del XXXIX Congreso Eucarístico Internacional, que se reunirá en Bogotá del 18 al 25 de agosto próximo. El tema de la Conferencia será el siguiente: "La Iglesia en la actual Transformación de América Latina a la Luz del Concilio".

En su condición de presidente de la Pontificia Comisión para América Latina, Vuestra Eminencia tiene el encargo de seguir y favorecer, de acuerdo sobre todo con los Dicasterios de la Curia Romana particularmente interesados, la preparación del acontecimiento, de la cual se ocupará el Consejo Episcopal Latinoamericano en la parte organizativa y técnica...

(De la carta del Cardenal A. G. Cicognani al Cardenal Antonio Samoré, presidente de la Pontificia Comisión para América Latina).

## Asistencia a la Conferencia

Los asistentes a la Segunda Conferencia se dividen en dos grandes categorías: miembros efectivos y miembros participantes.

### Miembros Efectivos

Según el reglamento de la Conferencia, son miembros efectivos de la misma:

- 1—Los Presidentes de las Conferencias Episcopales Nacionales de América Latina.
- 2—Los demás Obispos, representantes de las mismas Conferencias, elegidos según el criterio proporcional de uno por cada 25 obispos.
- 3—La Presidencia del Consejo Episcopal Latinoamericano, los Delegados y Sustitutos de las Conferencias Nacionales de América Latina ante el CELAM.
- 4—Los Presidentes de los Departamentos y del Comité Económico del CELAM.
- 5—El Secretario General de la Conferencia.
- 6—Los Miembros Sacerdotes de la Junta Directiva de la Confederación Latinoamericana de Religiosos (CLAR).
- 7—Un 15% sobre el total de Miembros Efectivos, nombrado directamente por el Sumo Pontífice. En este 15% están incluidos Obispos y Sacerdotes.

### Miembros Participantes

- 1—Los Secretarios Ejecutivos del CELAM y los Presidentes de los Institutos del mismo.
- 2—Los Miembros de la Junta Directiva de la Confederación Latinoamericana de Religiosos, no incluidos como Miembros Efectivos.
- 3—Un grupo de Sacerdotes, Religiosos, Religiosas y Laicos invitados en calidad de expertos.
- 4—Los invitados especiales (representantes de las jerarquías episcopales: europeas, norteamericana y canadiense que son miembros del Consejo General de la Pontificia Comisión para América Latina).
- 5—Los observadores: representantes de Iglesias cristianas no católicas.

## LAS IGLESIAS CRISTIANAS INVITADAS A LA CONFERENCIA

Seguando el Reglamento de la Segunda Conferencia, han sido invitados a esta por la Santa Sede, como observadores, representantes de las siguientes Iglesias y comunidades Cristianas vinculadas a la tarea de evangelización en América Latina:

- 1—Sociedades Bíblicas Unidas.
- 2—Comisión Provisoria pro-Unitad Evangélica Latinoamericana.
- 3—Iglesia Ortodoxa Griega.
- 4—Consejo de Obispos Metodistas de América Latina.
- 5—National Council of Churches of Christ.—Latinoamerican Division.
- 6—Arzobispado Sudamericano del Patriarcado de Moscú.
- 7—Iglesia Escopaliana.
- 8—Comunidad de Taizé.
- 9—Federación Luterana Mundial — Departamento Latinoamericano.

### Sus derechos

Estos observadores, como se acostumbra en las reuniones ecuménicas, tienen derecho a voz. Como invitados de la Conferencia, durante esta son huéspedes de la misma.

## Tema y Naturaleza de la Conferencia

El tema genérico que será objeto de estudio por parte de la Iglesia latinoamericana, durante la Segunda Reunión del Episcopado es: "La Iglesia en la actual transformación de América Latina a la luz del Concilio".

Este tema fue fijado por Paulo VI en la carta convocatoria de la Conferencia.

### Orientaciones Pastorales

La naturaleza de la Conferencia está determinada por el reglamento de la misma en su capítulo IV:

"La Conferencia General del Episcopado Latinoamericano es convocada por el Sumo Pontífice con carácter extraordinario, para estudiar, con el aporte de los presidentes y demás representantes de las Conferencias Episcopales Nacionales de América Latina, del clero diocesano, de las familias religiosas y del laicado católico, el tema aprobado, con miras a elaborar orientaciones pastorales para la Iglesia en América Latina".

## EL PROXIMO BOLETIN DEL celam

El próximo "CELAM" (No. 13) ofrecerá a todos sus lectores en América Latina y en el mundo una gran panorámica de lo que haya sido la Segunda Conferencia General del Episcopado Latinoamericano.

De igual manera presentará los cursos más importantes que con ocasión de la Conferencia se hayan pronunciado, entre otros el de Paulo VI en la inauguración, el del Cardenal Landázuri en la misma oportunidad, y el del Presidente del CELAM cuando, en Medellín de comienzo formal a los trabajos de la Conferencia.